

# Oederaner Aktions- woche

## 7. - 12.02.2022



Inhaber: Claudia Stowasser  
Im Einkaufspark "Zur Stanze" Oederan  
Tel. 03 72 92 / 42 35 Fax 03 72 92 / 2 09 94  
e-mail: info@grafik-print-nothnagel.de

digitaldruck, grafik  
und mehr

Vertragspartner von:

LAMY



BÜORING®

Im Innenteil:

Händler und  
Dienstleister  
des Einkaufsparks  
„Zur Stanze“

AWT Ambulantes  
WundTeam

Gehre Baumarkt

Mobilfunkshop  
Oederan

Wohnungsbau-  
genossenschaft  
„Glück auf“ e.G.

Bäckerei Möbius

Fitness for You

Rechtsanwältin  
Herrmann

Verteilservice Auer

Proicom Vodafone  
Aetka Shop

Apotheken Oederan

Physio vital

Richter Fleischwaren

Geschenkideen für  
Groß und Klein

Bäckerei Adler

Manu's  
Bistro & Restaurant

Heike Bahndorf

Händler der Stadt  
stellen sich vor:  
- diesmal -

Schlüsseldienst  
Heinrich

Redaktionsschluss: 25.01.2022

■ auf alle Kalender

-25%

■ Geschenkideen  
zum  
Valentinstag



Kuscheldecke  
individuell bedruckbar!



■ zum Schulhalbjahr  
auf alle Lamy-Schreibgeräte



Produktbeispiel

-20%



[www.oederan.de/aktionswoche](http://www.oederan.de/aktionswoche)



[www.stadtmarketing-oederan.de](http://www.stadtmarketing-oederan.de)

Die Aktionswoche beinhaltet Anzeigen der Werbegemeinschaft des Einkaufsparks "Zur Stanze" und von Unternehmern der Stadt Oederan.

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten! Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen! Solange der Vorrat reicht!



Inh. Thomas Ufer  
Im Einkaufspark "Zur Stanze"  
Chemnitzer Straße 39 • 09569 Oederan  
Telefon 03 72 92/ 28 37 08  
e-mail: [bauernstube.oederan@gmail.com](mailto:bauernstube.oederan@gmail.com)

**Unsere Öffnungszeiten:**  
**Mo - Fr 10:30 - 14:00 Uhr**  
**oder nach Vereinbarung**

## Schlemmen zum Valentinstag

Am 14. Februar bekommt Ihr ein

### Riesenschnitzel

- mit Letschosoße, Salzkartoffeln
- oder mit Schinkenrührei, Bratkartoffeln *love*
- oder mit Würzfleisch und Käse überbacken, Pommes jeweils mit einer Salatbeilage

dazu gratis einen Piccolo Hugo pro bestelltem Essen und das Ganze für **14,90 €**.

Dieses Angebot gilt nur bei einer Vorbestellung bis 11.02.22, 14:00 Uhr.

Geöffnet haben wir am 14.02.22 von 10:30 bis 20:00 Uhr!

Wir freuen uns auf Euch! Eure Fam. Ufer



**Computerservice**  
**Jörg Brinnig**

**Macht ihr Windows Sie auch hilflos und unsicher?**

- + Ich bin ihr persönlicher Ansprechpartner
- + Keine umständlichen Erklärungen notwendig
- + Einfache, schnelle Hilfe dank Fernwartung
- + Rundum-Sicherheit und stabiles Windows
- + Kein Bitten mehr bei Familie und Bekannten
- + Ideal für Computer-Laien

**120,00 € / Jahr**  
**od. 12,00 € / Monat**

An Sonn- und Feiertagen geschlossen.

**E-Mail : [Info@papaspcshop.de](mailto:Info@papaspcshop.de)**  
**TEL : 037292/28691**

Unsere Öffnungszeiten:  
**Montag 10 - 18 Uhr**  
**Mittwoch 10 - 18 Uhr**  
oder nach Vereinbarung!



**Ahnung von Technik?**  
**Muss ich nicht haben.**



**FRISEURSAALON LADY & MEN GmbH**

auf alle abgebildeten  
**Fiber Infusion & Velvet Oil**  
Produkte

**-10% Rabatt**



## **Sie haben eine Wunde?**

*Wir sind die Experten*  
und stehen Ihnen mit Rat und Tat, in Zusammenarbeit  
mit Ihren behandelnden Arzt, für eine schnelle Genesung zur Seite!



Sie erreichen uns Montag bis Freitag  
8:00 - 15:00 Uhr unter Tel. 03 72 92/ 65 47 95  
od. Frankenberger Straße 17, 09569 Oederan

# GEHRE BAUMARKT



- **Schneeschippen -10%**
- **AdBlue -33%**  
5,0 l 9,99 €
- **Kohlen, 25 kg -10%**

**NEU!!!**

**ALUGAS**

*leichte 10 Liter Propan-  
gasflasche für Camping*

Drehmelzubehör

- Einzelverkauf-

Fahrradzubehör

**Kfz-Batterien**

alle Größen

Gelbatterien

**Erweitertes Sortiment:**

**Bastelfarben**

**Bastelleisten**

**Kundenmontagen**

**Anlieferung**

**Verkauf und Verleih  
von Marder- und  
Waschbärfallen**

Geschäftsführer Ronny Düring  
Richard-Rentsch-Straße 27 • 09569 Oederan  
Telefon: 03 72 92/ 6 05 22  
e-mail: gehre-bfh@t-online.de • www.gehre-baumarkt.de

Geöffnet: Mo - Fr 8.00 - 18.00 Uhr  
Sa 8.00 - 12.00 Uhr



# Mobilfunkshop Oederan

## Handysparangebote



### Allnet Flat für monatlich nur 19,99 €

Flatrate in alle deutschen Netze (Mobilfunk und Festnetz),  
15 GB LTE Internetflat  
EU-Flat

#### Samsung Galaxy A32 5G

Wlan  
64 Mpix-Kamera  
64 GB interner Speicher



\* Gilt nur in Verbindung mit einem 24-monatigem Otelo classic Vertrag inklusive Smartphone. Monatlicher Paketpreis 19,99 €. Keine Anschlussgebühr!

### Allnet Flat für monatlich nur 12,99 €

Flatrate in alle deutschen Netze (Mobilfunk und Festnetz), 5 GB Internetflat, EU-Flat

#### Samsung Galaxy A03s

Wlan  
48 Mpix-Kamera  
32 GB interner Speicher  
6,3 Zoll Display



\* Gilt nur in Verbindung mit einem 24-monatigem O2 Yourfone Vertrag inklusive Smartphone. Einmalige Anschlussgebühr 29,99 €.

### Sonder-Aktionen ohne Handy mit Vertragslaufzeit

#### O2 Allnet Flat für monatlich 4,99 €

Flatrate in alle deutschen Netze (Mobilfunk und Festnetz), EU-Flat, 1 GB LTE Datenflat



#### O2 Allnet Flat für monatlich 5,99 €

Flatrate in alle deutschen Netze (Mobilfunk und Festnetz), EU-Flat, 3 GB LTE Datenflat

#### O2 Allnet Flat für monatlich 7,99 €

Flatrate in alle deutschen Netze (Mobilfunk und Festnetz), EU-Flat, 5 GB LTE Datenflat

#### O2 Allnet Flat für monatlich 14,99 €

Flatrate in alle deutschen Netze (Mobilfunk und Festnetz), EU-Flat, 10 GB LTE Datenflat

Mindestvertragslaufzeit 24 Monate. Das Angebot beinhaltet kein Handy und ist nur mit einem Neuvertrag möglich Einmalige Anschlussgebühr 29,99 €.

#### Samsung Galaxy A12 32GB

ohne Vertrag für  
nur 149,- € inklusive



CallYa Karte mit 15,- €

Startguthaben

### Allnet Flat für monatlich nur 18,99 €

Flatrate in alle deutschen Netze (Mobilfunk und Festnetz),  
5 GB LTE Internetflat, EU-Flat

#### Samsung Galaxy A12 64GB

+ gratis 10 Zoll Tablet



Wlan  
64 Mpix-Kamera  
64 GB interner Speicher

1,- €\*

\* Gilt nur in Verbindung mit einem 24-monatigem O2 Yourfone Vertrag inklusive Smartphone. Monatlicher Grundpreis 18,99 €. Einmalige Anschlussgebühr 29,99 €.

### Allnet Flat mit unbegrenztem Datenvolumen für monatlich nur 34,99 €



Flatrate in alle deutschen Netze (Mobilfunk und Festnetz), SMS Flat, unbegrenztes Datenvolumen, EU-Flat

#### Samsung Galaxy S20 FE

Wlan  
64 Mpix-Kamera  
128 GB interner Speicher  
6 GB RAM

1,- €\*



\* Gilt nur in Verbindung mit einem 24-monatigem O2 Vertrag inklusive Smartphone. Samsung Galaxy S20 FE 128GB 4G. Angebot ist auch mit anderen Handymodellen möglich. Einmalige Anschlussgebühr 29,99 €.

#### Xiaomi Redmi 9c

32GB ohne Vertrag für  
nur 99,- € inklusive



CallYa Karte mit 15,- €

Startguthaben



Mobilfunkshop Oederan – Inh.: Marcel Kempe  
Große Kirchgasse 3 – 09569 Oederan  
www.handyshop-oederan.de

Öffnungszeiten: Mo, Di, Do, Fr 10.00 bis 12.00  
und 14.00 bis 17.00 Uhr

Mittwoch 14.00 bis 17.00 Uhr

Samstag 8.30 bis 11.00 Uhr und nach Vereinbarung

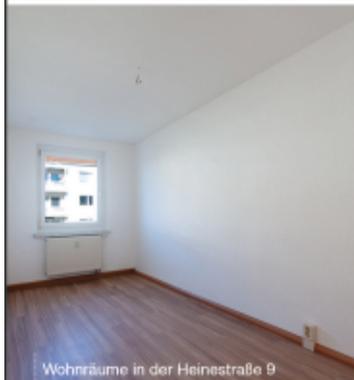
**Gästewohnungen mieten**



**frisch saniert:  
Heinestraße 9**



saniertes Bad in der Heinestraße 9



Wohnräume in der Heinestraße 9



**Gästewohnung für 4-5 Personen**

Bad in unserer kleinen Gästewohnung

**Wohnungsbaugenossenschaft**

**„GLÜCK AUF“**

**Oederan eG**

**Komfortabel und gut ausgestattet - das sind unsere Gästewohnungen für bis zu 5 Personen:**

- Bad mit Dusche und WC
- Küche mit Herd, Mikrowelle, Kaffeemaschine, Wasserkocher
- Schlafräume mit 2 Komfortbetten und ausziehbarem Gästebett

**Gästewohnung für 1-4 Personen: ab 25 EUR/Nacht**  
**Gästewohnung für 1-5 Personen: ab 35 EUR/Nacht**

**+++ Sehen Sie hier unsere aktuellen Mietangebote ++++++**

**3-Raum-Wohnung**

**Heinestraße 9 - 58,2 m<sup>2</sup>**

- mit Balkon
- Multimediodose

**296,82 EUR** zzgl. NK

**3-Raum-Wohnung**

**Neuer Weg 1 - 58,0 m<sup>2</sup>**

- Spielplatz vorm Haus
- ruhige Lage

**289,52 EUR** zzgl. NK

**3-Raum-Wohnung**

**Neuer Weg 4 - 57,5 m<sup>2</sup>**

- Spielplatz vorm Haus
- ruhige Lage

**275,86 EUR** zzgl. NK

**3-Raum-Wohnung**

**Lessingstr. 18 - 63,8 m<sup>2</sup>**

- großer Balkon
- Fernblick

**318,16 EUR** zzgl. NK

**Wohnungsbaugenossenschaft  
„Glück Auf“ Oederan eG**

Heinestraße 36 · 09569 Oederan

Tel. 037292 20 75 8

Fax 037292 65 69 7

E-Mail [wg-oederan@oederan.de](mailto:wg-oederan@oederan.de)

**[www.wg-oederan.de](http://www.wg-oederan.de)**

**Unsere Gästewohnungen**

Heinestraße 36 · 09569 Oederan

Heinestraße 40 · 09569 Oederan

Bei Fragen zur Buchung  
melden Sie sich bitte  
in unserem Büro in der  
Heinestraße 36.

**25 ab  
EUR  
pro Nacht**

# Bäckerei Möbius

immer wieder lecker...



## 2 Streusel- schnecken

**2.80 €**  
Einzelpreis 1.55 €

**Fitness for you**  
Club Oederan

Fitness for You  
Gerichtsstraße 23  
09569 Oederan  
Tel./Fax 037292/28891  
www.fitnessclub-oederan.de  
Inh. André Säbsch  
e-Mail: a.saesch@gmx.de

**02/22**

### Gesundheit braucht Fitness!!

### Noch nie war ein gesundes Immunsystem so wichtig wie heute!

Ein gesunder BMI (wenig ungesundes Bauchfett), ein leistungsfähiges Herz-Kreislauf-System aber auch aktive Muskeln, sind der beste Schutz des Körpers vor Krankheiten und Infektionen.

So empfiehlt auch die WHO in ihrer aktuellen Stellungnahme ein Ganzkörper-Krafttraining an mindestens 2 Tagen pro Woche. So könnten bis zu 5 Millionen Tote pro Jahr weltweit vermieden werden.

Die WHO empfiehlt 150 bis 300 Minuten moderate körperliche Aktivität pro Woche und verweist gerade in Bezug auf Ältere auf die Wichtigkeit von Kraft- und Koordinationstraining!



**Wir geben allen NEUEINSTEIGERN 50% RABATT auf unser Startpaket!**

**NEU! LifeFitness-Zirkeltraining - Fit in 20 Minuten!**



ANWALTSKANZLEI HERRMANN



037292 480 140

MARKT 4 - OEDERAN

[www.anwaltskanzlei-herrmann.de](http://www.anwaltskanzlei-herrmann.de)

## Oederaner Aktions- woche



Das monatliche Erscheinen in Oederan mit seinen Ortsteilen und der näheren Umgebung haben sich schon viele Händler, Dienstleister und auch Privatinsenerenten zu Nutzen gemacht. Mit einer Auflagenhöhe von ca. 10.000 Stück ist die Aktionswoche wohl das größte etablierte Werbeprospekt, das nicht von der Industrie sondern von den Händlern selbst gestaltet und herausgebracht wird.

**Werben auch Sie in der Aktionswoche  
kostengünstig und in Farbe!**

Informieren Sie sich, wir beraten Sie gern:  
Grafik Print Service Nothnagel, Inh. C. Stowasser  
im Einkaufspark „Zur Stanze“ Chemnitzer Straße 39 • 09569 Oederan  
Telefon: 03 72 92/ 42 35 oder per Mail: [info@grafik-print-nothnagel.de](mailto:info@grafik-print-nothnagel.de)

Impressum:

Herausgeber: Werbegemeinschaft  
des Einkaufsparks „Zur Stanze“  
Chemnitzer Str. 39, 09569 Oederan  
Tel. 03 72 92/ 42 35

Satz, Druck, Vertrieb: GPS Nothnagel  
Chemnitzer Straße 39  
09569 Oederan  
Tel. 03 72 92/ 42 35

Verantwortlich für die redaktionellen Teile:  
der jeweilige Verfasser

Verantwortlich für Anzeigen:  
Grafik Print Service Nothnagel

*Liebe Patienten, Ärzte und Geschäftspartner,*

*ab dem 01.01.2022 werde ich,  
Frau Ilka Lehnert, die Physiotherapiepraxis  
Dr.-H.-Schleenbecker-Straße 10 in Oederan  
mit meinem gut ausgebildeten Team  
in gewohnter Qualität weiterführen.  
Frau Bahndorf hat die Praxis  
zum 31.12.2021 verlassen.*

*Wir freuen uns auf eine weitere gute  
Zusammenarbeit und wünschen Ihnen  
ein gesundes neues Jahr.*

*Ihre Ilka Lehnert & Team*



Sectoraler Heilpraktiker  
auf dem Gebiet der  
Physiotherapie

**Physio-vital  
Team Ilka Lehnert**

Dr.-H.-Schleenbecker-Straße 10  
09569 Oederan  
Tel. 03 72 92/ 3 01 44 • Fax 65 84 50  
info@physio-oederan.de  
www.physio-oederan.de

Öffnungszeiten!

Mo-Do 7:00 - 19:00 Uhr  
Fr 7:00 - 16:00 Uhr  
und nach Vereinbarung



**direkt vor der Praxis  
und barrierefreier Zugang!**

**RICHTER**

Erzgebirge

HEIMISCH IM GUTEN GESCHMACK.

# Heiß geliebt und fix & fertig

Unsere hausgemachten Suppen erhalten Sie küchenfertig zubereitet.  
Kurz im Topf oder in der Mikrowelle erwärmen und Löffel für Löffel genießen.



**GUTEN  
APPETIT!**



# Manu's

## Bistro & Restaurant

### „Schnelle“ Mittagskarte

<b>Bockwurst</b> mit Brötchen	2,90 €
<b>Thüringer Bratwurst</b> mit Brötchen	3,50 €
<b>Deftige Rauchwurst</b> mit Brötchen mit hausgemachten Kartoffelsalat	3,50 € + 2,50 €
<b>Pott Soljanka</b> mit Brötchen	5,00 €
<b>Spaghetti</b> mit Wurstgulasch und Käse mit Bolognese	5,90 € 6,90 €
<b>2 Spiegeleier</b> mit Bratkartoffeln und Salat	5,90 €
<b>Currywurst</b> mit Pommes mit Bratkartoffeln	6,90 € 7,90 €
<b>Schnitzel-Brot</b> mit Spiegelei	8,90 €
<b>Kleines Schnitzel</b> (100 g)	9,90 €
<b>Großes Schnitzel</b> (160 g)	12,90 €
mit würziger Paprika-Rahmsoße und Bratkartoffeln oder mit Champignon-Rahmsoße und Kroketten	
<b>Beefsteak</b> mit Spiegelei und Bratkartoffeln	7,90 €
<b>Wiegebraten</b> mit Spiegelei und Bratkartoffeln	7,90 €
<b>Sülze</b> mit hausgemachter Remoulade und Bratkartoffeln	8,10 €
<b>Folienkartoffel</b> mit Sour Creme und Salat	5,90 €
mit Putenstreifen in Käse-Sahne-Sauce und Salat	8,10 €
<b>und ständig wechselndem Zusatzangebot</b>	
<b>Die Burgerkarte hat auch weiterhin Gültigkeit!</b>	
<b>Ab Februar auch vegane Gerichte erhältlich!</b>	

Freiberger Straße 55, 09569 Oederan, Tel. 037292/ 650 440  
Montag - Freitag 9:00 bis 14:00 Uhr und nach Vereinbarung!

so ofenfrisch so lecker...

# BÄCKEREI ADLER GmbH



Chemnitzer Straße 12 und im "Tagescafé" an der Kirche in Oederan

**Brot des Monats:**

**Vitalbrot**

500 g

**2,75 €**

**Brötchen des Monats:**

**Vitalbrötchen**

Stk.

**0,68 €**

**ohne Weizenmehl**  
**Inhaltsstoffe:**  
**Dinkelmehl,**  
**Weizensprossen**



# Spielothek

## im Einkaufspark "Zur Stanze"

Wir haben immer wechselnde Automaten  
und es warten neue Spiele auf Euch.  
Kommt vorbei und erlebt es selbst.



**Wir freuen uns auf Euren Besuch.**

Montag bis Samstag  
sowie an Sonn- und Feiertagen  
jeweils von 9 - 23 Uhr geöffnet!

Ihr Team der  
Getränke Union Leipzig GmbH

Werte Patienten,

liebe Freunde und Bekannte,

hiermit möchte ich meinen Austritt zum 02.01.2022  
aus der GbR Physiotherapie Bahndorf & Lehnert  
bekannt geben.

Auf diesem Wege möchte ich mich bei allen  
recht herzlich für das entgegengebrachte Vertrauen  
in meine geleistete Arbeit bedanken.  
Ein Dankeschön für die gute Zusammenarbeit gilt auch  
unseren Ärzten und den sozialen Einrichtungen.

Für das Jahr 2022 wünsche ich  
uns Gesundheit, Glück und  
ein friedliches Miteinander

Ihre Heike Bahndorf



**WINTER  
SPEZIAL-ANGEBOT**

Allnet-Flat Classic  
✓ 15 GB-Daten-Flat mit 4G/LTE  
✓ Telefon- und SMS-Flat  
✓ EU-Roaming inklusive  
mtl. **14,99 €**

**17 GB**  
für junge Leute

## Wir kümmern uns !

Um Deine Vertragsverlängerung. Egal, wo Du Deinen Vertrag abgeschlossen hast.

**Premium Service zu jedem Smartphone möglich:**

- ✓ Datenübertragung vom alten Handy
- ✓ Komplett Einrichtung nach Kundenwunsch
- ✓ Einweisung in die Bedienung



7,8) inkl. NV Vodafone Otelo Classic Sub 0 mit Auszahlung 24M LZ. Details im Shop. Aktion bis 28.02.2022!

**eins** **NEU !**  
energie in sachsen

**Wir sind Ihr Partner vor Ort**

**Persönliche Beratung, Beantragung, Service**

- \* Glasfaser-Internet
- \* Fernsehen
- \* Telefon
- \* Privat
- \* Gewerbe

**Jetzt bei uns**  
beraten lassen und  
Ihr Glasfaser-Internet  
im Shop buchen -  
wir schenken Ihnen den  
Anschlusspreis  
von 59 Euro.

**Ab sofort Antrag für superschnelles Internet über richtige Glasfaser möglich!**  
**Vertrauen Sie Ihrem Geschäft in Oederan !**

**eins@home** ab **9,99€** mtl. z.  
**Glasfaser-Internet für Oederan.**

2) inkl. NV eins@home Tarif 100-1000Mbit 24M LZ. Details im Shop. Aktion bis 31.03.2022!

### Vodafone aetka Shop Oederan

Filialleiter Kenny Wolf  
Durchfahrt 1 (neben Sparkasse)  
tel 037292 / 282960 oederan@proicom.de  
[www.facebook.com/vodafoneshopoederan](http://www.facebook.com/vodafoneshopoederan)



**SERVICE ! MACHT DEN UNTERSCHIED**  
**proicom - Ihre persönlichen Fachgeschäfte**  
**Mobilfunk + Telekommunikation + Zubehör**

**DANKE für Ihr Vertrauen. Geschäftsinhaber René Krause**

### Vodafone aetka Shop Flöha

Filialleiter Robert Beuchel  
Augustusbürger Str. 16  
tel 03726 / 790890 floeha@proicom.de  
[www.facebook.com/vodafoneshopfloeha](http://www.facebook.com/vodafoneshopfloeha)

## Digitaler Impfnachweis im Kartenformat

**Europaweit  
akzeptiert**

**Nur 9,90 €**

**Jetzt hier  
erhältlich!**

**Hol dir  
die neue  
Immunkarte**



**Stadt-Apotheke**

Inh. Anke Lischka

Freiberger Straße 11

Tel. 03 72 92/ 6 02 14

e-mail: [stadt-apotheke.oederan@apotheken.de](mailto:stadt-apotheke.oederan@apotheken.de)



**Geschenkideen für Groß & Klein**  
**Poststr. 24 in Oederan**  
**Mo - Fr. 9:00 - 18:00 Uhr**  
**Sa. 9:00 - 12:00 Uhr**  
**Und auf Anfrage:**  
**0173 / 375 9001**

**Apotheke am Brühl**  
 Inh. Anke Lischka  
 Oederan, Lange Straße 5  
 Tel. 03 72 92/ 41 39  
 e-mail: apo-am-bruehl@gmx.de

**Stadt-Apotheke**  
 Inh. Anke Lischka  
 Oederan, Freiburger Straße 11  
 Tel. 03 72 92/ 6 02 14  
 e-mail: stadt-apotheke-oederan@apotheken.de

**Änderungsschneiderei**  
**Regina Musuly**  
 Tel. 01 62/ 1 52 21 05  
 Mühlberg 5 - 09569 Oederan  
 Mo | Mi | Fr 10 - 12 Uhr - Mi 14 - 16 Uhr

**Gesunde Bewegung**  
**Physiotherapie**  
 Gerlach & Forberg  
**Oederan**  
 Markt 12  
 Telefon 2 19 14  
 in bester Umgebung

**Schlüsseldienst**  
**HEINRICH**  
 Ing. H. Heinrich  
 Durchfahrt 17  
 09569 Oederan  
 Tel. 20748  
**Notdienst Schlüsselkopien**

**Büro- und Schulbedarf**  
**Siegfried Dannappel**  
 Spielwaren • Lotto • Postagentur  
 Oederan, Große Kirchgasse 6  
 Tel. 03 72 92/ 60233

**NICKEL'S MARKT**  
 ... alles aus der Natur  
 Oederan  
 Schillerstraße 10  
 Tel. 03 72 92/ 2 09 66  
 Mi - Fr 12 - 18 Uhr, Sa 9 - 12 Uhr

**RICHTER**  
**Erzgebirge**  
 HEIMISCH IM GUTEN GESCHMACK.  
 Oederan, An der Kirche 8  
 Oederan, im EDEKA-Markt

**Schlüsseldienst Heinrich**  
 Am 1. Juli 1990 gegründet kann Herr Holger Heinrich auf nunmehr fast 32 Jahre Erfahrung im Dienst rund um den Schlüssel zurückblicken.  
 In seiner Werkstatt in der Durchfahrt 17 in Oederan fertigt er u. a. Ersatzschlüssel für Zylinderschlösser und Briefkästen an.  
 Bei zugeschlagenen Wohnungstüren ist er schnell und vor allem zu moderaten Preisen bei ihnen vor Ort. Er montiert Schlösser, Beschläge und Profilzylinder bei Privat und Gewerbe ganz nach ihren individuellen Vorstellungen und berät sie in Sicherheitsfragen stets fachlich und kompetent. Gleichschließende Schließzylinder und selbst komplette Schließanlagen gehören zu seinem Lieferumfang.  
 Er betreibt auch einen Internethandel mit Klingeln, Klingeltastern und Türsprechanlagen sowie Leuchten für den Innen- und Außenbereich unter [www.holgers-allerlei.de](http://www.holgers-allerlei.de)  
 Wir wünschen Herrn Heinrich auch weiterhin viel Erfolg.  
 Foto: Conny Heinrich

**Herrenausstatter**  
**Bellmann**  
 Spezialgeschäft für Bauch- und Übergrößen  
 Oederan, Markt 10  
 Tel. 03 72 92/ 49 74

**LÖHNSTELLERHILFEGELD FÜR ARBEITNEHMER e.V.**  
**Kathrin Blume** 09569 Oederan  
 Beratungsstelle Heinricher Str. 14  
 037292 / 61308 Termine nach Vereinbarung  
 0152 / 33705610  
 kathrin\_blume@lsthv-arbeitnehmer.de  
 im Rahmen einer Mitgliedschaft leisten wir Hilfe bei der Erstellung ihrer Einkommenssteuererklärung ausschließlich bei Einkünften aus nichtselbständiger Arbeit und Rentenansparnissen nach § 4 Nr. 11 SGBG

**Bäckerei Möbius**  
 Filiale Oederan im Edeka  
 Tel. 03 72 92/ 65 35 70  
 Filiale Oederan im Netto  
 Tel. 03 72 92/ 28 99 26

**Hier könnte Ihre Anzeige stehen!**



Kontaktieren Sie uns unter 037292/4235!

**Agrargenossenschaft Memmendorf e.G.**  
 Filiale Landfleischerei mit Imbiss  
 Enge Gasse 2  
 09569 Oederan  
 Tel. 03 72 92/ 60 360

**Schuhwunder**  
 Schuhe für die ganze Familie!  
 Oederan, Große Kirchgasse 8  
 Tel. 03 72 92/ 6 02 74

**GLÜCK AUF**  
 Wohnungsbaugenossenschaft Oederan e.G.  
 Oederan, Heinestraße 36  
 Tel. 03 72 92/ 2 07 58  
[www.wg-oederan.de](http://www.wg-oederan.de)

**Sylvia Lesch**  
 FRISEURMEISTERIN  
 Oederan, Frankenberger Str. 30  
 Tel. 037292-655056  
 Funk 01520-2797522

Kleine Kirchgasse 5  
 Oederan  
**Janet Brandenburg**  
**Fußpflege**  
 Tel. 01 62/ 9 11 43 17

**Die Ledernadel**  
 Sattlerei und Schuhmacherei  
 Steffen Auerbach  
 Kreuzgang 12, 09569 Oederan  
 Tel. 0152 22819690  
 ledernadel@web.de

**Die Continentale**  
**Bezirksdirektion Sylvio Arnold**  
 Versicherungen & Finanzierungen  
 Oederan, Gerichtsstraße 11  
 Tel. 03 72 92/ 65 29 30  
 info.sylvio.arnold@continentale.de

**Pelermann**  
 Brillen • Kontaktlinsen • Hörgeräte  
 Oederan, Große Kirchgasse 10  
 Tel. 03 72 92/ 60 502

**vodafone**  
 aetka.de GTELO eins  
**Handy Festnetz Internet**  
**Zubehör Service Installation**  
**Vodafone aetka Shop Oederan**  
 Durchfahrt 1 (neben Sparkasse)  
 tel. 037292 / 262980 oederan@proicorm.de  
 proicorm GmbH & Co. KG www.proicorm.de

**A & C Reise**  
**Ihr Reisebüro in Oederan**  
 Große Kirchgasse 1 / Ecke Markt  
 Tel. 03 72 92/ 2 29 30  
 www.auc.reise

**VR-Bank Mittelsachsen eG**  
 Wir für Sie - Verbunden mit den Menschen in unserer Region  
 Markt 11, 09569 Oederan  
 info@vr-bank-mittelsachsen.de  
 www.vr-bank-mittelsachsen.de  
 ☎ 03731/374-0 ☎ 037292/51517